

Ogólne Warunki Handlowe

1. Zakres

- 1.1. Sprzedawca oznacza spółkę pod firmą ELKOM TRADE S.A. sprzedającą Produkty.
- 1.2. Kupujący oznacza klienta Sprzedawcy będącego przedsiębiorcą i zawierającego umowę sprzedaży lub dostawy związaną bezpośrednio z jego działalnością gospodarczą lub zawodową. Każdy z wymienionych podmiotów zwany jest dalej z osobną Stroną oraz łącznie Stronami.
- 1.3. Warunki oznaczają niniejsze warunki sprzedaży – Ogólne Warunki Handlowe.
- 1.4. Produkty oznaczają wszelkie wyroby, towary, wszelkie części, komponenty, usługi sprzedawane Kupującemu przez Sprzedawcę.
- 1.5. Warunki mają zastosowanie do wszystkich umów sprzedaży i Dostawy zawieranych przez Sprzedawcę i pełnią rolę nadrzędną wobec warunków zakupu Kupującego. Stawki i oferty podlegają Warunkom, a przyjęcie i złożenie zamówienia oznacza ich akceptację. Wszelkie zmiany i korekty Warunków wymagają pisemnej zgody Sprzedawcy pod rygorem nieważności. W wypadku sprzeczności lub różnic pomiędzy Warunkami a szczególnymi warunkami podanymi w innych dokumentach Sprzedawcy zaadresowanych do Kupującego, obowiązują warunki szczególne. Warunki stanowią integralną część umów i uzgodnień Stron.
- 1.6. Zmiany w Warunkach proponowane przez Kupującego i zaakceptowane przez Sprzedawcę będą zawsze wprowadzane na ryzyko i na odpowiedzialność Kupującego, a wszelkie koszty takich zmian poniesie Kupujący.

2. Produkty i Próbk

Wszelkie oświadczenia, informacje techniczne i zalecenia dotyczące Produktów oraz próbek przekazywanych przez Sprzedawcę oparte są na testach uznawanych za rzetelne, jednak nie stanowią one gwarancji ani zapewnienia. Strony uznają, że Produkty są sprzedawane i/lub próbki są dostarczane pod warunkiem, że wyłącznie Kupujący jest odpowiedzialny za określenie, przed rozpoczęciem korzystania z produktów, że produkty są odpowiednio do celów wyznaczonych przez Kupującego. Próbk

3. Dostawa

- 3.1. Dostawa podlega Międzynarodowym Regułom Handlu (Incoterms) Międzynarodowej Izby Handlu (International Chamber of Commerce (ICC)) obowiązującym w danym dniu wysyłki.
- 3.2. O ile szczególne inne warunki Incoterms oraz miejsce przeznaczenia nie zostaną uzgodnione, dostawy z ostatecznym miejscem przeznaczenia w Unii Europejskiej („UE”) są realizowane na warunkach „...oznaczone miejsce” (Free Carrier – dalej zwane w skrócie „FCA”) do finalnego miejsca przeznaczenia w UE, po przygotowaniu wyceny kosztów dostawy przez Sprzedawcę i jej akceptacji przez Kupującego.
- 3.3. O ile szczególne inne warunki Incoterms oraz miejsce przeznaczenia nie zostaną uzgodnione, dostawy z finalnym miejscem przeznaczenia poza UE (eksport) są realizowane na warunkach z zakładu, „...oznaczone miejsce” (ex-works – dalej zwane w skrócie „ExW”) do finalnego miejsca przeznaczenia poza UE, po przygotowaniu wyceny kosztów dostawy przez Sprzedawcę i jej akceptacji przez Kupującego.
- 3.4. Kupujący może samodzielnie dokonać odbioru Produktów - w takim przypadku odbiór powinien nastąpić w terminie wskazanym Kupującemu przez Sprzedawcę. W przypadku gdy Kupujący nie dokona odbioru w terminie, Sprzedawca ma prawo obciążenia Kupującego dodatkową opłatą za magazynowanie Produktów, według rynkowych cen stawek wynajmu powierzchni magazynowej w centrach logistycznych lub do wysyłki Produktów na warunkach Incoterms wskazanych powyżej. Inne terminy dostaw, nie wynikające z Warunków nie są wiążące.

4. Odchylenia

Niewielkie odchylenia pod względem jakości, symetrii, formatu, koloru, twardości i wykończenia polyskolenie nie będą stanowiły podstawy do odrzucenia Produktów. Przy ocenianiu, czy odchylenie w dostawie wykracza poza dopuszczalne granice, należy wziąć pod uwagę średnią z dostawy, aby odrzucenie nie miało miejsca na podstawie niewielkiej liczby próbek.

5. Opłaty za opakowanie

Produkty będą pakowane i znakowane zgodnie z wymaganiami standardowymi dla danego środka transportu. Opłaty dotyczące opakowania będą naliczane według stawek Sprzedawcy obowiązujących w chwili wysyłki. Zamówienia wymagające dostawy za granicę muszą być obciążone kosztem wymaganego specjalnego pakowania oraz wszelkimi opłatami za fracht, ubezpieczenie i innymi kosztami i wydatkami ponoszonymi przez Sprzedawcę. Sprzedawca może używać palet zwrotnych (zamiennych) będących jego własnością, które podlegają zwrotowi lub odbiorze zgodnie z instrukcjami.

6. Oferty

- 6.1. Oferta Sprzedawcy może zostać odwołana poprzez wycofanie lub zmiany dokonane przed potwierdzeniem zamówienia przez Kupującego.
- 6.2. Po potwierdzeniu zamówienia przez Kupującego, Sprzedawca ma prawo, o ile nie zostanie określone inaczej na piśmie, odwołać swoją Ofertę w ciągu 10 dni od dnia otrzymania akceptacji Kupującego.
- 6.3. Jeśli Kupujący dostarcza Sprzedawcy dane, rysunki, wielkości, itd. – przyjmuje się, że są one prawidłowe i kompletne a Oferta będzie się na nich opierać.

7. Ceny

Ceny nie zawierają podatku VAT, innych podatków, cel, opłat, chyba że zostanie wyraźnie uzgodnione inaczej na piśmie. Za zapłatę podatków, cel i/lub opłat odpowiada Kupujący. W przypadku gdy Sprzedawca korzysta z cennika, ceny te będą wiążące w chwili dokonywania wysyłki. Sprzedawca ma prawo w każdej chwili do zmiany cennika i/lub uzgodnionych cen w szczególności z uwzględnieniem inflacji, wzrostu kosztów, kosztów nabycia Produktów lub materiałów, transportu, robocizny, innych narzutów, zwiększenia nakładanych podatków, cel, innych opłat, wahań kursów wymiany walut.

8. Warunki płatności

- 8.1. Płatność następuje na warunkach wskazanych na fakturze lub Ofercie Sprzedawcy.
- 8.2. Sprzedawca ma prawo do żądania płatności zaliczkowej lub gotówkowej z chwilą dostawy Produktów lub dostarczenia zabezpieczenia w formie zaaprobowanej przez przedstawiciela Sprzedawcy, aby zapewnić, że dokonano zapłaty.
- 8.3. Jeśli Kupujący nie stosuje się do Warunków, w tym poprzez brak zapłaty całej ceny zakupu, zostanie uznany za odpowiedzialnego za naruszenie postanowień Umowy, ze skutkiem natychmiastowym, bez potrzeby wnoszenia sprawy do sądu. W takim przypadku Sprzedawca ma prawo do zawieszenia realizacji swoich obowiązków określonych w Warunkach, w tym ma prawo zawiesić dostarczanie Produktów bez zwalniania Kupującego z jego obowiązków, a wszelkie należności Sprzedawcy staną się natychmiast wymagalne.
- 8.4. Kredyt udzielony Kupującemu może zostać zmieniony lub odebrany w każdej chwili.
- 8.5. W przypadku opóźnienia w płatności ze strony Kupującego, Sprzedawca ma prawo naliczać odsetki zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa kraju Sprzedawcy.
- 8.6. Sprzedawca jest uprawniony dokonywać kompensaty należności Stron, według własnego uznania i ze skutkiem natychmiastowym.

9. Tytuł własności

Tytuł własności, ryzyko utraty lub uszkodzenia towaru przechodzi na Kupującego z chwilą wydania towaru Kupującemu lub wybranemu przez niego przewoźnikowi, zgodnie z odpowiednią regułą Dostawy (Incoterms).

10. Własność intelektualna

- 10.1. Kupujący zabezpieczy i będzie zaspokajał wszelkie roszczenia wobec Sprzedawcy w zakresie zobowiązań, kosztów, szkód i wydatków poniesionych przez Sprzedawcę lub za jakie Sprzedawca może być odpowiedzialny, wynikających pośrednio lub bezpośrednio z wykonywania jakiejkolwiek pracy wymaganej lub związanej z Produktami zgodnie z wymaganiami lub specyfikacjami Kupującego z faktycznym lub wnoszonym naruszeniem praw własności intelektualnej należących do jakiegokolwiek strony trzeciej; dokonywania jakichkolwiek uzupełnień, modyfikacji lub innych operacji na Produktach z faktycznym lub wnoszonym naruszeniem praw własności intelektualnej należących do jakiegokolwiek strony trzeciej.
- 10.2. Bez względu na powyższe postanowienia, jeśli w jakimkolwiek momencie zostanie zgłoszone naruszenie patentu, prawa autorskiego, znaku towarowego lub prawa projektowego w odniesieniu do Produktów lub jeśli sprzedawca uzna dokonanie takiego zgłoszenia za prawdopodobne, Sprzedawca może według własnego uznania i na własny koszt: zmodyfikować lub zastąpić Produkty bez zakłócenia ich ogólnego działania w celu uniknięcia naruszenia lub nabyć dla Kupującego prawo do dalszego wykorzystywania Produktów lub odkupić Produkty po cenie zapłaconej przez Kupującego pomniejszonej o amortyzację według stawki stosowanej przez Sprzedawcę w jego własnych rozliczeniach. Kupujący poinformuje Sprzedawcę o wszelkich roszczeniach lub działaniach lub zagrożeniu zgłoszeniem naruszenia praw stron trzecich. Sprzedawca będzie czuwał nad przebiegiem takiego postępowania w określony przez siebie sposób. Kupujący zapewni Sprzedawcy wszelką pomoc w tym zakresie. Wynikłe stąd koszty zostaną poniesione w proporcjach uzgodnionych przez strony.
- 10.3. Niniejsza umowa sprzedaży i/lub umowy związane ze sprzedażą nie dają Kupującemu żadnych praw w zakresie własności intelektualnej Sprzedawcy. Kupujący nie ujawni stronom trzecim żadnych informacji związanych z Produktami ani z opracowywaniem Produktów na przyszłość ani z nowymi procesami produkcyjnymi.

11. Gwarancja

- 11.1. Sprzedawca gwarantuje przez okres określony w punkcie 11.2 poniżej, że Produkty są wolne od wad materiałowych i wykonawstwa pod warunkiem normalnego użytkowania i obsługi. Sprzedawca nie daje żadnych innych, wyraźnych ani dorozumianych, gwarancji odnoszących się do Produktów. Gwarancja nie obejmuje powłoki galwanicznej w przypadku Produktów posiadających taką powłokę.
- 11.2. Okres gwarancji obejmuje czas określony w karcie technicznej konkretnego produktu i/lub Ofercie Sprzedawcy i/lub publikacji informacyjnej obowiązującej w chwili wysyłki. Jeśli takie oświadczenie nie jest dostępne w karcie technicznej produktu i/lub publikacji informacyjnej, okresem gwarancji jest 1 rok od daty początkowej wysyłki.
- 11.3. Sprzedawca nie będzie odpowiedzialny za wady w Produktach spowodowane normalnym zużyciem. Prawa określone w gwarancji przysługują wyłącznie Kupującemu i nie przysługują klientom ani użytkownikom towaru Kupującego.
- 11.4. Gwarancja nie ma zastosowania do Produktów, które, jak uzna Sprzedawca, Kupujący lub jakakolwiek strona trzecia wystawili na warunki działania i/lub zewnętrzne, które nie są zgodne z mającymi zastosowanie specyfikacjami lub były przedmiotem nadużycia, zaniedbania, nieprawidłowej instalacji lub zniszczenia lub nieodpowiednich lub nienormalnych warunków przechowywania lub były w jakikolwiek sposób zmieniane lub modyfikowane przez osobę inną niż upoważnieni pracownicy Sprzedawcy. Kupujący jest zobowiązany do ujawniania wszelkich informacji wymaganych przez Sprzedawcę do określenia takiego faktu.
- 11.5. Żadna gwarancja nie ma zastosowania, w przypadku gdy Produkty są używane po okresie określonym w punkcie 11.2. W przypadku zażaleń lub roszczeń ze strony Kupującego, Kupujący jest zawsze zobowiązany do przedstawienia, że prawidłowo i w odpowiednich terminach używa produktów, zgodnie z instrukcjami, wytycznymi i zaleceniami Sprzedawcy.
- 11.6. W przypadku wad w części dostarczonych Produktów Sprzedawca ma prawo do skontrolowania i usunięcia takich wad. Kupujący udzieli Sprzedawcy rozsądnego terminu, w którym Sprzedawca będzie miał możliwość naprawić wadliwy produkt.
- 11.7. Reklamacja dotyczące wad widocznych w produktach będą zgłaszane Sprzedawcy w ciągu 48 godzin od dostawy. Kupujący będzie rejestrował wady w odpowiedniej dokumentacji transportowej i zachowa wadliwe Produkty jako dowód. Kupujący, tylko na żądanie Sprzedawcy, będzie zwracał wadliwe Produkty w ich oryginalnych opakowaniach. Tylko w zakresie, w jakim dział reklamacji Sprzedawcy uzna, że reklamacje są zasadne, Sprzedawca zastąpi lub naprawi Produkty. Sprzedawca nie będzie odpowiedzialny za straty, wady widoczne w Produktach w transporcie ani za wady w dostarczonych produktach, widoczne niedobory poza ilością dopuszczoną w paragrafie 4, jeśli Kupujący nie zawiadomi o nich w ciągu 21 dni od daty

dostawy. Na taki dzień, produkty będą uznane za dostarczone w dobrym stanie. Niezwłocznie z chwilą dostawy, inspektor jakości Kupującego skontroluje Produkty pod względem jakościowym i ilościowym. Kontrola taka będzie opierać się na dokumentacji transportowej, próbkach Sprzedawcy, specyfikacjach właściwych dla Produktów.

11.8. Reklamacje dotyczące wad ukrytych w Produktach, muszą być zgłaszane Sprzedawcy niezwłocznie po ich pojawieniu się.

11.9. Wszelkie podstawy powództwa o wady produktowe i inne, które Kupujący może mieć, będą nieskuteczne po upływie okresu określonego w powyższym punkcie 11.2.

11.10. W przypadku nieprzebrzegania postanowień gwarancji w terminie określonym w punkcie 11.2, jedynym obowiązkiem Sprzedawcy – według uznania - w ramach Umowy będzie skredytowanie, w całości lub części, Kupującemu ceny zakupu danych Produktów lub wymiana danych Produktów lub wszelkich ich niezgodnych części, pod warunkiem spełnienia każdego z trzech poniższych warunków:

11.10.1. Sprzedawca otrzyma pisemne zawiadomienie o nieprzebrzeganiu i/lub niezgodności nie później niż 15 dni od dnia, w którym Kupujący dowiedział się lub powinien był się dowiedzieć o danej wadzie,

11.10.2. po pisemnym upoważnieniu ze strony Sprzedawcy, wadliwy towar zostanie zwrócony do miejsca, z którego został wysłany, z opłaconymi kosztami przesyłki, oraz po zbadaniu danego towaru, udowodnione zostanie zadowalająco dla Sprzedawcy, że dany towar jest niezgodny z wymaganiami. Żadna taka wymiana nie będzie przedłużać okresu, w którym Kupujący ma prawo korzystać z takiej gwarancji.

11.11. Bez uszczerbku dla jakichkolwiek innych postanowień, jedynym obowiązkiem Sprzedawcy w odniesieniu do wszelkich przypisywanych niezgodności Produktów dostarczonych, z przyczyn innych niż wady materiałowe lub wykonawstwa, będzie, według uznania Sprzedawcy, skredytowanie, w całości lub części, Kupującemu ceny zakupu danych Produktów lub wymiana danych Produktów lub wszelkich ich niezgodnych części, pod warunkiem, że o niezgodności Sprzedawca zostanie poinformowany na piśmie w ciągu 6 miesięcy od początkowej daty wysyłki i warunki określone w powyższym punkcie 11.10 zostaną spełnione.

12. Odpowiedzialność

12.1. Całkowita łączna odpowiedzialność kupującego za zaniechanie, naruszenie niniejszej umowy, wprowadzenie w błąd lub z innego tytułu w żadnym wypadku nie będzie przekraczać kosztu wadliwych, niezgodnych ze specyfikacjami, uszkodzonych lub niedostarczonych produktów, będących podstawą do poniesienia odpowiedzialności, określonego w cenach netto na fakturach dla kupującego w odniesieniu do jednego zdarzenia lub serii zdarzeń skutkujących taką odpowiedzialnością.

12.2. Z uwzględnieniem powyższego, wszystkie warunki, zapewnienia i oświadczenia, między innymi gwarancja nienaruszenia patentu, wyraźne lub dorozumiane z przepisów prawa lub inaczej, dotyczące dostarczanych Produktów zostają wykluczone. Sprzedawca nie ponosi odpowiedzialności wobec Kupującego za żadne straty lub szkody wynikłe z wad materiału, niewłaściwego wykonania lub jakkolwiek wynikające ze sprzedaży/lub umowy dotyczącej sprzedaży.

12.3. Sprzedawca nie ponosi odpowiedzialności wobec Kupującego za straty, szkody lub obrażenia bezpośrednie lub pośrednie, wypadkowe ani wynikowe, w tym, między innymi utratę zysku, utratę wartości firmy, utratę reputacji, przyjęcie działalności, umowy, strat lub wydatków wynikających z roszczeń osób trzecich.

13. Anulowanie umowy

O ile lub do momentu, gdy prowadzenie sprzedaży i/lub realizacja umów związanych ze sprzedażą staną się niemożliwe, Kupujący może odstąpić od sprzedaży i/lub umów sprzedaży wyłącznie w przypadku zaniechania sprzedaży i/lub wykonywania umów sprzedaży przez Sprzedawcę, jeśli Sprzedawca zaniechał sprzedaży i/lub wykonywania umów sprzedaży zgodnie z niniejszymi Warunkami, w dodatkowym, rozsądnym okresie, wyznaczonym Sprzedawcy przez Kupującego w wezwaniu zgodnie z paragrafem 19 poniżej. Anulowanie sprzedaży i/lub umów związanych ze sprzedażą jest dopuszczalne wyłącznie w zakresie, w jakim sprzedaż i/lub wykonanie umów związanych ze sprzedażą zostały zaniechane zgodnie z niniejszymi Warunkami, a od Kupującego nie można oczekiwać podtrzymania przedmiotowej sprzedaży i/lub kontynuacji wykonywania umów sprzedaży.

14. Siła wyższa

Żadna ze Stron nie będzie odpowiedzialna za niewykonanie jakichkolwiek swoich zobowiązań wynikających z Umowy, w jakimkolwiek okresie, w którym ich wykonanie jest opóźnione lub uniemożliwione na skutek siły wyższej, w tym, między innymi pożaru, powodzi, wojny, embarga, zamieszek, protestów pracowniczych (w tym między innymi strajku, strajku włoskiego, pracy na minimum), epidemii, pandemii czy interwencji organów rządowych, pod warunkiem, że Strona, która nie może wykonywać swoich zobowiązań na skutek takiej siły wyższej poinformuje drugą Stronę o opóźnieniu i jego powodach. Jeśli (i) siła wyższa będzie trwać przez łączny okres dłuższy niż 30 dni i (ii) działanie siły wyższej spowoduje poważne szkody u Strony, której prawa ucierpiały z powodu siły wyższej, Strona poszkodowana może zakończyć sprzedaż i/lub rozwiązać umowę sprzedaży przesyłając pisemne powiadomienie zgodne z paragrafem 19 Stronie, która nie jest w stanie wykonywać swoich obowiązków na skutek działania siły wyższej. Strona, która zakończyła sprzedaż i/lub rozwiązała umowę sprzedaży z powyższych przyczyn nie będzie odpowiedzialna za szkody poniesione przez drugą Stronę w wyniku zakończenia sprzedaży i/lub rozwiązania umowy sprzedaży.

15. Poufność

Kupujący zobowiązuje się do nieujawniania żadnej stronie trzeciej poufnych informacji otrzymanych od Sprzedawcy w związku ze sprzedażą i/lub umową związaną ze sprzedażą. Ponadto Kupujący zobowiązuje się do wykorzystywania takich informacji wyłącznie do celów wykonywania swoich zobowiązań wobec Sprzedawcy, z wyjątkiem innych celów wymaganych przez prawo lub za pisemną zgodą Sprzedawcy.

16. Wypowiedzenie

16.1. Jeśli złożony zostanie wniosek o upadłość którejkolwiek ze Stron lub jeśli zostanie ustanowiony likwidator firmy którejkolwiek ze Stron lub jeśli którąkolwiek ze Stron dokonuje cesji ogólnej na rzecz swoich wierzycieli lub jeśli zostanie wszczęte przeciwko niej lub sama rozpoczęcie postępowanie w sądzie lub poza nim, postępowanie zmierzające do orzeczenia jej niewypłacalności lub z powodu działania stron trzecich, w tym między innymi przejścia nieruchomości lub zostanie wszczęte jakiegokolwiek podobne postępowanie w jakiegokolwiek jurysdykcji, wskutek których bieżąca działalność Strony zostanie zakłócona w taki sposób, że jej wypełnianie warunków sprzedaży i/lub wykonywanie umów związanych ze sprzedażą będzie uniemożliwione, druga Strona będzie miała prawo do zakończenia sprzedaży i/lub wypowiedzenia umowy ze skutkiem natychmiastowym, za pisemnym wypowiedzeniem zgodnym z paragrafem 19 poniżej.

16.2. Z chwilą wypowiedzenia jakiegokolwiek transakcji sprzedaży i/lub umowy związanej ze sprzedażą, zgodnie z punktem 16.1 powyżej, wszelkie zadłużenie Kupującego lub Sprzedawcy stanie się należne i płatne ze skutkiem natychmiastowym, a Sprzedawca będzie zwolniony z wszelkich dalszych zobowiązań do dostarczenia jakichkolwiek Produktów do Kupującego zgodnie z takimi umowami sprzedaży i/lub umowami związanymi ze sprzedażą.

17. Zrzeczenie się

Jakiegokolwiek nieegzekwowanie jakiegokolwiek prawa określonego w niniejszych Warunkach i/lub transakcjach sprzedaży i/lub umowach związanych ze sprzedażą nie będzie uznawane za zrzeczenie się takiego prawa ani nie będzie interpretowane jako działanie mające na celu uniemożliwienie wykonania lub egzekwowania takiego prawa w przyszłości.

18. Cesja

Żadne prawa ani obowiązki Kupującego określone w transakcji sprzedaży i/lub umowie związanej ze sprzedażą nie będą cedowane ani przenoszone w całości ani w części bez uprzedniej pisemnej zgody Sprzedawcy.

19. Zawiadomienia

Wszelkie zawiadomienia przekazywane w niniejszej Umowie będą na piśmie sporządzonym przez osobę upoważnioną, zgodnie z uzgodnieniami, i będą uznawane za odpowiednio przekazane, jeśli zostaną wysłane listem poleconym, kurierem, faksem lub pocztą elektroniczną.

20. Nagłówki

Nagłówki paragrafów służą jedynie wygodzie czytania i nie wpływają na interpretację Umowy.

21. Obowiązujące prawo, sądy właściwe

21.1. Wszelkie zobowiązania nieokreślone umownie oraz transakcje sprzedaży i/lub umowy związane ze sprzedażą dotyczące dostaw z finalnym miejscem przeznaczenia poza krajem siedziby Sprzedawcy (ekspert) pomiędzy Kupującym i Sprzedawcą będą rozumiane i interpretowane zgodnie z prawem kraju siedziby Sprzedawcy – prawem właściwym. Postanowienia Konwencji Narodów Zjednoczonych o umowach międzynarodowej sprzedaży towarów (Konwencji wiedeńskiej) nie będą mieć zastosowania.

21.2. Wszelkie spory wynikające lub związane z transakcjami sprzedaży i/lub umowami związanymi ze sprzedażą będą rozstrzygane przez sądy kraju właściwej jurysdykcji, zgodnie z prawem właściwym określonym na podstawie 21.1 powyżej.

22. Wersja językowa

Jeżeli warunki zostały sporządzone dodatkowo w obcej wersji językowej, wersja polska i obca posiada przymiot tekstu autentycznego.

W przypadku rozbieżności pomiędzy obiema wersjami językowymi rozstrzygająca będzie wersja polska – dostępna na stronie internetowej Sprzedawcy pod zakładką: Ogólne Warunki Handlowe.

23. Zastosowanie w kontaktach B2B

Warunki obowiązują pomiędzy przedsiębiorcami. Warunki nie mają zastosowania w umowach pomiędzy Sprzedawcą a konsumentem.